Profond Vorsorgeeinrichtung Zollstrasse 62 8005 Zürich T 058 589 89 81 Profond Institution de prévoyance Rue des Côtes-de-Montbenon 16 1003 Lausanne T 058 589 89 81

## Previdenza professionale per expat

Ha appena traslocato in Svizzera? Si starà chiedendo come funziona la previdenza, in generale, e quella professionale, in particolare. Qui troverà le risposte più importanti.

#### Il sistema previdenziale svizzero

Il sistema previdenziale svizzero è composto da tre pilastri: la previdenza statale, la previdenza professionale e la previdenza privata.

Il 1º pilastro, ossia l'AVS/AI (assicurazione per la vecchiaia, i superstiti e l'invalidità), è obbligatorio – indipendentemente dal livello di reddito – e serve a garantire la copertura del fabbisogno di base. I contributi vengono dedotti direttamente dal salario.

Il 2º pilastro, ossia la previdenza professionale (LPP), è anch'esso obbligatorio per i dipendenti con un salario superiore alla <u>soglia d'entrata</u> di CHF 22 680 (dati aggiornati nel 2025) e integra il 1º pilastro. I contributi vengono di norma versati per metà dal datore di lavoro e per metà dal dipendente e vengono dedotti direttamente dal salario. Il capitale accumulato è vincolato alla persona assicurata e viene gestito in una cassa pensioni.

Il 3º pilastro è volontario e può essere utilizzato per costituire una previdenza privata aggiuntiva. Diverse soluzioni di risparmio e assicurative consentono di personalizzare questo tipo di investimento per la previdenza.

### Aspetti fiscali

A seconda del Paese di provenienza e del tipo di permesso di domicilio si applicano regole diverse. Ulteriori informazioni, compresa l'indicazione delle fonti, sono disponibili sul nostro sito web all'indirizzo:



profond.ch/it/informazioni-gli-expat

#### Ottimizzazione fiscale

Mezzi comprovati di ottimizzazione fiscale sono i riscatti nella cassa pensioni e i versamenti nel pilastro 3a.

#### Riscatto nella cassa pensioni

I riscatti nella cassa pensioni possono ridurre il reddito imponibile e rimangono esenti da imposte fino al momento del pagamento.

Tuttavia, sono previste norme speciali per gli expat:

 Nei primi cinque anni dopo il trasferimento dall'estero, è possibile effettuare riscatti annui pari al massimo al 20% del salario assicurato.  Dopo il riscatto, si applica un periodo di blocco di 3 anni per i prelievi del capitale o i prelievi anticipati per la proprietà d'abitazioni.

Non tutte le casse pensioni versano i riscatti volontari ai superstiti in caso di decesso. Prima di effettuare un riscatto, si consiglia pertanto di verificare il regolamento in materia di prestazioni in caso di decesso applicabile alla propria cassa pensioni.

In caso di assicurazione presso Profond e suo decesso prima del pensionamento, i suoi familiari riceveranno l'intero avere di vecchiaia accumulato, compresi i riscatti volontari, sotto forma di capitale di decesso.

#### Pilastro 3a - Previdenza privata

Anche i versamenti nel pilastro 3a sono deducibili dal reddito e il capitale è esente dall'imposta sulla sostanza fino al momento del pagamento.

I pagamenti sono possibili solo a determinate condizioni, ad esempio per l'acquisto di una proprietà d'abitazioni.

# La previdenza professionale come copertura per i familiari

Oltre alla previdenza per la vecchiaia, la cassa pensioni offre anche una protezione in caso di invalidità o di decesso. Profond, ad esempio, ha stabilito che, in caso di decesso di una persona assicurata, i superstiti ricevono l'avere di vecchiaia accumulato sotto forma di capitale di decesso – a determinate condizioni anche dopo il pensionamento. Trova maggiori informazioni sul nostro sito web.



Informazioni sulla rendita con protezione del capitale: profond.ch/it/pensionamento



Informazioni sulle nostre prestazioni eccezionali in caso di decesso: profond.ch/it/prestazioni

Per le coppie non sposate, occorre notificare il partner di vita utilizzando il formulario <u>Comunicazione del partner di vita</u>, in modo che riceva le stesse prestazioni che ricevono i coniugi. Con Profond, questo vale anche se la coppia non vive nella stessa economia domestica (dopo il periodo di attesa di cinque anni dalla notifica).

# Trasferimento dalla Svizzera – pagamento del 2º pilastro

Se torna nel suo Paese di origine o emigra in un altro Paese, si applicano regole diverse per il pagamento del suo avere di vecchiaia dalla previdenza professionale:

- Se si trasferisce in un Paese UE/AELS, la parte del suo avere di vecchiaia prevista per legge rimane in Svizzera, mentre la parte sovraobbligatoria può essere prelevata sotto forma di capitale.
- Se si trasferisce in un Paese al di fuori dell'UE e dell'AELS, l'intero avere di vecchiaia può essere prelevato sotto forma di capitale.



### Esempi

- Un francese inizia a lavorare a Zurigo, guadagna CHF 80'000 all'anno e viene automaticamente iscritto nella cassa pensioni. Dopo cinque anni, si trasferisce in Canada e chiede il pagamento del suo intero capitale della cassa pensioni, poiché il Canada non è un Paese UE/AELS.
- Una donna tedesca lavora a Ginevra per quattro anni, poi lascia la Svizzera per un lavoro a Berlino. Gli averi accumulati nella cassa pensioni rimangono in un conto di libero passaggio, poiché quando ci si trasferisce in un paese dell'UE può essere prelevata solo la parte sovraobbligatoria.
- Un expat indiano versa volontariamente nel pilastro 3a per beneficiare dei vantaggi fiscali e colmare le lacune previdenziali. Una volta rientrato in India, si fa versare l'importo del pilastro 3a e della cassa pensioni; viene dedotta l'imposta alla fonte svizzera.

Si applicano le disposizioni regolamentari e legali valevoli. Ci riserviamo il diritto di apportare eventuali modifiche